



UNIVERSITÀ DI CATANIA
Dipartimento di Scienze Umanistiche

DISCIPLINA	Lingua araba III e dialettologia
Settore scientifico disciplinare	L-OR/12
Docente	CENSI MARTINA
Anno di corso:	III ANNO
Periodo didattico (semestre):	
Totale crediti: CFU	9
Lezioni frontali: ORE	54
Obiettivi del corso:	<ul style="list-style-type: none"> - saper leggere e vocalizzare testi in lingua araba standard; - conoscere e applicare le strutture sintattiche della lingua araba standard; - saper tradurre testi dall'Arabo all'Italiano e dall'Italiano all'Arabo; - conoscere le principali teorie sull'origine dei dialetti arabi; - conoscere i tratti distintivi delle principali varietà dialettali; - saper comprendere testi in forma scritta e orale in almeno una delle principali varietà dialettali.
Contenuti del corso	<p>Grammatica:</p> <ul style="list-style-type: none"> - verbi difettosi (III debole); - verbi con più irregolarità; - forme derivate dei verbi quadrilitteri; - il passivo (verbi deboli, I forma e forme derivate); - periodo ipotetico; - frase <i>hal</i>; - <i>na 't as-sababi</i>; - esercizi di traduzione di articoli di giornale e testi letterari. <p>Dialettologia:</p> <ul style="list-style-type: none"> - l'origine dei dialetti arabi; - classificazione dei dialetti arabi; - aspetti lessicali, morfologici e sintattici dell'arabo <i>shami</i> (siro-libanese); - elementi di conversazione in dialetto <i>shami</i>.
Programma	<p>A Lingua araba III (6 CFU). Testi:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Luc-Willy Deheuvels (Ed. Italiana a cura di A. Gheretti), <i>Grammatica araba. Manuale di arabo moderno</i>, Zanichelli, Bologna, 2010, vol. II, unità 25 – 30. - L. Veccia Vaglieri, <i>Grammatica teorico-pratica della lingua araba - vol. 1-2</i>, Istituto per l'Oriente C. A. Nallino, Roma (I edizione). - Ulteriori testi verranno forniti in classe. <p>B Dialettologia (3 CFU). Testi:</p>

	<ul style="list-style-type: none">- O. Durand, <i>Dialettologia araba</i>, Carocci, Roma, 2009. .- M. J. Liddicoat; R. Lennane, I. Abdul Rahim, <i>Syrian Colloquial Arabic. A Functional Course</i>, 1998 (la versione pdf del testo sarà fornita durante il corso). <p>Durante il corso il docente fornirà materiali integrativi. Gli studenti non frequentanti sono invitati a contattare il docente per concordare il programma d'esame.</p>
Ricevimento	Visualizza la scheda docente
Altro	

Il Docente
Prof.ssa CENSI MARTINA